

ST. SAVA  
SERBIAN ORTHODOX CHURCH

P.O. Box 2366  
14916 239<sup>TH</sup> PLACE SE  
ISSAQUAH, WA 98027



+++++



**The Significance of Sts. Peter & Paul today  
– a model of synergy**

What is significant about these two men for us today? First of all we see in their icon that they are embracing each other. Now this might not seem strange at first, for we quite often greet each other with a kiss and embrace. But for these two apostles it is significant when you understand that their approach to preaching Christ to the people was quite different and therefore they were at odds with each other. St. Peter was focused on the Jews while St. Paul was focused on Gentiles (non-Jews). St. Peter initially felt that being Christian required that everyone comply with the Law of the Jews as Moses handed down. For the Gentiles, this was very uncomfortable if not difficult. Needless to say Christ did not intend that unrelated practices and conditions be placed on a person wanting to become a Christian. When St. Peter received that message from God that what God has created cannot be unclean, he understood that Christ was for everyone. This icon than reflects an image of unity in diversity and reconciliation after conflict. In other words, they cooperated with each other – they had a synergistic relationship. Neither one of them could have accomplished their mission without cooperating with God and with themselves.

“...we have never achieved anything good on our own, but all good things are ours from God by grace, and come as it were from nothingness into being. For ‘what do you have which you did not receive?’ asks St. Paul – receive, that is, freely from God; ‘and if you received it, why do you boast as if you had not received it’ (I Cor. 4:7), but had achieved it by yourself? Yet by yourself you cannot achieve anything, for the Lord has said: ‘Without Me, you can do nothing’ (John 15:5).” (*St. Peter of Damascus - Book 1: A Treasury of Divine Knowledge, The Philokalia Vol. 3 pg. 176*)

Don't we desire to be cooperative? We are well intended and quite often think that we are working toward the same goal, and yet we forget how to cooperate so that our goals can be met. What else could be the reason for getting in the way of progress other than our pride and ego? St. Paul had a gift for presenting the ‘message’ to the Gentiles, while St. Peter was more prepared to talk with Jews. God bestows gifts upon all of us and yet we usurp other people's gifts thinking that we know better than they do. The challenge is to pool the gifts of everyone and work in harmony to accomplish a task while respecting each other.

Cooperation among ourselves is not the only thing we should be concerned about. Our cooperation with God is also very important, if not more important, because through this cooperation God bestows many blessings upon us. The end result is that we acquire salvation. Salvation, however, cannot be earned because it is a free gift from God. The means by which a person cooperates with God is by living a life of repentance and participation in the Sacraments (Holy Mysteries).

Quite often people come to confession and express concern of how difficult it is to stay on a godly path. St. Ephraim explain this phenomenon – “These are the things which befall someone who approaches God: first temptation, then tribulation, then toil, despondency nakedness, sufferings, anguish, contempt; in these the endurance and testing of believers is manifested; and in all these the person who gives himself wholeheartedly to God’s direction, and submits to his will, triumphs completely.”

For God only asks of us a perfect intention and he himself will give us the strength and grant us the victory; as it is written, He is the champion of all who hope in him. And again He says, The Lord is near to all who call upon him in truth. He will do the will of those who fear him and will listen to their supplication and will save them.” (*St Ephrem the Syrian, ‘To the Monks in Egypt’, 2<sup>nd</sup> Exhortation. An invitation to right conduct*)

God created us with free-will and desires that we cooperate with Him so our relationship with Him will allow His grace to flourish upon us. ‘The incorporation of man into Christ and his union with God requires the cooperation of two unequal, but equally necessary forces divine grace and human will (A Monk of the Eastern Church, Orthodox Spirituality, p. 23).

“Behold, I stand at the door and knock; if anyone hears my voice and opens the door, I will come in” (Revelation 3:20). God knocks, but waits for the person to open the door – He does not break it down. The grace of God invites all but compels none. In the words of St. John Chrysostom: ‘God never draws anyone to Himself by force and violence. He wishes all people to be saved, but forces no one’ (Sermon on the words ‘Saul...’6 (P.G.51, 144)). ‘It is for God to grant His grace,’ said Saint Cyril of Jerusalem (died 386); ‘your task is to accept that grace and to guard it (Catechetical Orations, 1,4). But it must not be imagined that because a man accepts and guards god’s grace, he thereby earns ‘merit.’ God’s gifts are always free gifts, and man can never have any claims upon his Maker. But a person, while he/she cannot ‘merit’ salvation, must certainly work for it, since “faith without works is dead” (James 2:17). (*Вр.К. ware*)

## **Значај Св. Петра и Павла данас – пример синергије**

Какав је значај ова два човека за нас данас? Најпре видимо на њиховој Икони да су они загрљени. У првом погледу ово не изгледа чудно, јер ми често се поздрављамо са целивањем и загрљајем. Али за ова два апостола је значајно када разумеш да њихов приступ проповедајући Христа народу је био сасвим другачији и због тога они су били у сукобу један са другим. Св. Петар је био фокусиран на јевреје док Св. Павле је био фокусиран на незнабошце. У почетку Св. Петар је осећао да ако ће неко бити хришћанин захтева да свака се усклади са јеврејским законом добивеним од Мојсија. За незнабошце ово је било непријатно ако не и тешко. Није потребно рећи да Христос није намеравао да се постављају неповезане праксе и услови пред човека који жели да постане хришћанин. Када је Св. Петар добио поруку од Бога да шта год је Бог створио не може бити нечисто, он је разумео да Христос је за свакога. Ова Икона показује лик јединства и различитости и помирење после сукоба. У другим речима, они су сарађивали један са другим - имали су синергистички однос. Ниједан од њих није могао остварити своју мисију без сарађивања са Богом и са собом.

„...никада нисмо постигли нешто добро сами, јер сва добра наша су од Бога по благодати, и дођу као што су ови били из ништавила у постојање. Јер шта имаш што ниси добио? Пита Св. Ап. Павле – примите, то је, слободно од Бога; и ако си добио, зашто се хвалиш као да ниси добио (Коп.4,7), али си примио од себе? Ипак не можеш сам постићи ништа, јер Господ је рекао: „Без мене, не можеш ништа урадити (Јн.15.5)...”

Да ли не желимо да будемо кооперативни? Сви смо добронамерни и често мислимо да радимо за исти циљ, али заборавимо како да сарађујемо да би постигли наше циљеве. Шта може бити разлог што спречава прогрес осим гордост и его. Св. Ап. Павле имао дар да проповеда незнабошцима, док Св. Петар је био више спреман да проповеда јеврејима. Бог дарује блага за свију нас а ипак ми узурпирамо туђе дарове мислећи да боље знамо него они. Изазов је сакупити свачије дарове и да радимо у хармонији да завршимо задатке док један другог поштујемо.

Неби требали да се само бринемо о сарадњи међу нама. Наше сарађивање са Богом је много важније, ако не важније, јер кроз ово сарађивање Бог ће подарити пуно благодати за нас. Коначни резултат је да добијемо спасење. Спасење, ипак, не може се зарадити јер је слободан дар од Бога. Начин како човек сарађује са Богом је да живи живот покајања и да учествује у светој тајни.

Често људи долазе на исповест и изразе бригу како је тешко остати на божијем путу. Св. Ефрем објашњава овај феномен – „Ово су ствари које падају на некога ко се приближава Богу: прије искушење, па страдање, онда радити са муком, потиштеност, голотиња, страдање, јад, презирање; у овим издржљивостима и испитивање верника се манифестује; и у свему овом човек који се свесрдно преда ка правцу Бога, и покори се његовој вољи, тријумфује у потупности“.

Јер Бог само тражи од нас савршене намере, и он сам ће нам дати снагу и подарити победу; како је написано, Он је шампион за оне који се уздају у Њега. И опет каже, Бог је близу свију који га зову у истини. Он ће испунити вољу онима који га се боје и услишиће њихове молбе и спасити ће их,,.

Бог је нас створио са слободном вољом и жели да сарађујемо са Њим тако да наш однос са Њим дозвољава његову благодат да процвата у нама. „Уграђивање човека у Христа и његово уједињење са Богом захтева сарађивање двије различите, али једнаке силе: божанска благодат и људска воља.

„Гле, стојим пред вратима и куцам; ако неко чује мој глас и отвори врата, ућићу“. Бог куца, али чека да човек отвори врата - он их не разбија. Божија благодат позива свију али никога не присиљава. У речима Св. Јована Златоуста: „Бог неће никада вући некога себи силом и насиљем. Он жели да се људи спасу, али никога не присиљава. Богу је да подари благодат каже Св. Кирил Јерусалемски; твој задатак је да прихватиш тај благодат и сачуваш га. Али не треба замислити да ако човек прими и сачува Божији дар, он је зарадио заслугу, Божији дар је увек слободно дат, и човек не може захтевати да му је Створитељ дужан нешто. И ако човек не може заслужити спасење, сигурно мора да ради за своје спасење, пошто је „вера без дела мртва“.

+++++

## **Sts. Peter & Paul –**

### Troparion Tone 4

Leaders of the Apostles and teachers of the world, pray to the Master of all to grant peace to the world and great mercy to our souls.

### Тропар, глас 4.

Првопрестолници Апостола и учитељи Васељене, молитe Господа свих, да дарује мир Васељени, а душама нашим велику милост.

---

## Blessings & prayers / *Благослови и молитве*



**Birth prayers / *Молитве за новорођене:*** Nicholas & Nia Piskov, Danilo Zekanovic

**Baptism / *Крштења:*** Maya Yaguchi

**Home blessing / *Благосиљање домова*** – Dobri Conkov, Aleksandar Eppler, Jadranka & Srdjan Jovic, Nebojsa Solunac, Ivaylo Zhelyazkov

**Healing prayers / *Молитве за здравље:*** Dusan Cekarmis, Ivaylo Kostov

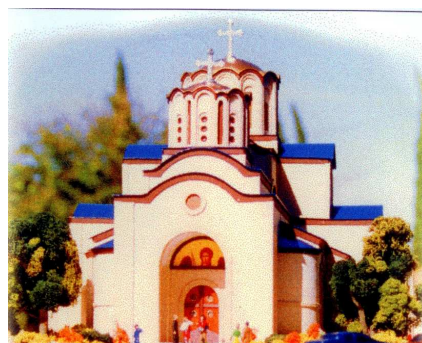
*Remember to contact Fr. Ilija to have birth prayers said on the first, eighth and 40<sup>th</sup> day of birth the birth of your child. Не заборавите да контакирате о. Илију како би могао да прочита молитве за новорођене првог, осмог и четрдесетог дана по рођењу.*

---

## Let's build a church together!

### *Изградимо цркву заједно!*

We are getting close to paying off the mortgage on the new land. Please help pay off the remaining balance of about \$107,418.39.



If anyone has any suggestions regarding the proposed site plan, contact Fr. Ilija by July 9, 2012. Thank you!

Врло смо близу отплате остатка хипотеке на Црквено имање. Молимо вас за помоћ како бисмо отплатили остатак дуга у износу од 107,418.39 долара.

Ако неко има сугестије у вези предложни план градилишта, контактирајте о. Илију до 9. јула 2012 год. Хвала!

---

## Thank you very much! *Много вам хвала!*

**Sunday Lunches / недељни ручкови:** KSS, Protinica Carole Balach, Rada Marusic,

---



## Serbian Days Festival – фестивал српски дани

When: July 28-29, 2012. See attached flyer. His Grace Bishop Maxim and visiting clergy and parishioners will join us this weekend. Please come and bring your friends.

+++++

## STEWARDSHIP – СТАРАТЕЉСТВО

Please fill out your Stewardship Card so that we can better manage our Church activities in 2012. Thank you!

Молимо вас да испуните старатељске картице како би могли боље управљати нашим црквеним активностима за 2012 годину. Хвала!

+++++

## Summer Camps



**St. Sava Church – Issaquah, WA:** Our church will hold a children’s camp at our church July 13-15, 2012. This will include overnight camping at the church, so bring your sleeping bags. For more information contact Milan & Aleksandra Stefanovic: 425 338 0430.

**St. Sava Camp – Jackson, CA:** Our Diocese is offering a summer camp, as in every year, for children in Jackson, CA. Visit this site for registration information: <http://www.campstsava.org/css.html> . Camp will be held on:  
Week One: July 15 - July 21  
Week Two: July 22 - July 28  
Week Three: July 29 - August 4

Contact Fr. Ilija if you have any questions. Fr. Ilija will be at this camp the first week.

+++++



## School Graduates

Congratulations to Maria Glisic and Jelena Stevanovic for graduating high school. They are now enrolled at the University of Washington.

+++++

## Holy Confession – Света тајна исповест

Fr. Ilija can hear your confession on Saturdays after Vespers or by pre-arranged appointment.

О. Илија може чути ваш исповест суботом после верчерње или по договору